



# ESCH AKTUELL

DIE DORFGEMEINSCHAFT INFORMIERT

Nr. 43

April/Mai 1985

Haben Sie am 30. April schon etwas vor ?

**Tip 1:**

Die Maigesellschaft Auweiler und die  
Dorfsgemeinschaft Esch laden Sie ein zum

" Tanz in den Mai "

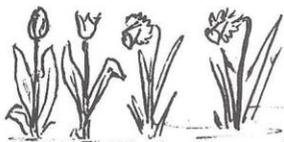
ab 20,00 Uhr in die Aula der Konrad-  
Adenauer-Schule.

Haben Sie am 1. Mai  
schon etwas vor ?

**Tip 2:**

In diesem Jahr wollen  
wir unseren Maibaum  
mit der Kath. Kirchen-  
gemeinde vor der  
Marienkirche pflan-  
zen. (11 Uhr)  
Dann gehts zum musi-  
kalischen Fröhschoppen  
in die Aula der Schule

Für Speisen und Ge-  
tränke ist gesorgt.



# RÜCKBLICK KARNEVAL

" Bei den Karnevalsvorbereitungen haben wir noch nie so geschwitzt ", meinten jedenfalls unsere Hauptorganisatoren Wolfgang Zuckwoski und Rolf Mühlmann.

Bei den Witterungsverhältnissen des letzten Winters kann sich das wohl jeder schlecht vorstellen.

Aber genau das war ihr Problem.

Bei Temperaturen um 20 Grad minus wollten die beiden unter Anleitung unseres Mitgliedes Josef Hensch das Zelt abdichten.

Sie haben geflucht und auch manchen Liter Rum mit Tee getrunken; aber sie hatten es dann doch endlich geschafft.

Prinz Günther I. konnte in einem festlich geschmückten, mollig geheiztem Festzelt bekannt geben, wie er sich mit seinem Bauer Klaus und seiner Jungfrau Norbertine die närrische Zeit vorstellt.

Es stellte ein Höhepunkt des Dreigestirns dar, zu sehen, wie viele Pänz zum Kinderkarneval im Festzelt erschienen waren. Bis auf den letzten Platz hatte die Jugend vom " Escher Gürzenich " Besitz ergriffen.

Die Aktiven des Nachmittags, der Kindergarten aus Esch, die Escher Mädchen und die Grundschule aus Ehrenfeld, gaben ihr Bestes, um uns Pänz richtig Fastelovend fiere zu loße.

Am Samstag, dem 9. 2., an dem unsere Prunksitzung stattfinden sollte, schneite und schneite und schneite es.....

"Unsere Literaten Wolfgang Zuckwoski und Siegbert Welter wollten schon in den Winterurlaub fahren".

Nachdem wir erfahren hatten, daß in anderen Orten die Vereine schon ihre Sitzungen aufgrund des Wetters abgesagt hatten, riefen wir gegen 15,00 Uhr eine " Krisensitzung " ein.

Das Zelt war bis auf 12 Karten ausverkauft, die Literaten hatten ein Spitzenprogramm ausgearbeitet, aber konnte bei diesen Witterungsverhältnissen einer der Auftretenden bis nach Esch durchkommen? Von der vertraglich vereinbarten Zeit ganz zu schweigen.

Nach kurzer Diskussion stand unser Entschluß fest: "un wenn Deutz üvver Kölle kütt, mir fiere uns Prunksitzung un uns Seniorenfest."

Wir möchten unserem Publikum ein Kompliment machen; auch wenn unser Programm vom Ablauf nicht so wie geplant war, es herrschte eine tolle Stimmung im Zelt.

Obligatorischer Sonnenschein begleitete dann am Karnevalssonntag wieder den Escher Karnevalszug.

Die Mühe der vielen Zugteilnehmer hatte sich wieder einmal gelohnt und die Escher Bevölkerung bejubelten die lustigen Ideen und schönen Kostüme.

Allen, die uns geholfen haben, möchten wir herzlich danken, besonders unserem diesjährigen Dreigestirn.

Esch Alaaf, bis nächstes Jahr.

---

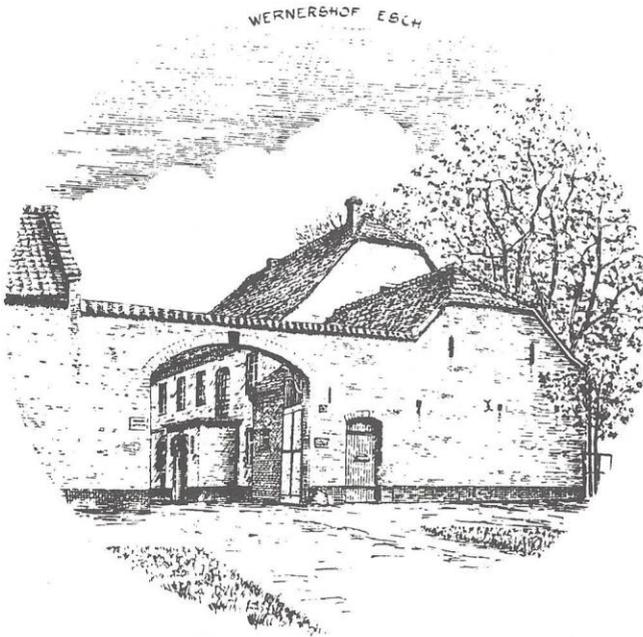
---

**Achtung!**



Die Mitgliederversammlung der  
Dorfgemeinschaft findet am 10. Mai 1985  
um 20,00 Uhr im Saal der Gaststätte  
Heideröslein statt.

# Der Arbeitskreis Geschichte der Dorfgemeinschaft gibt den 4. Schmuckteller heraus



Der Schmuckteller trägt das Motiv des Wernershofes in der Griesbergerstraße.

Genau wie seine Vorgänger hat er einen  $\varnothing$  von 24 cm - ist einzeln handnummeriert - und mit einem kleinen geschichtlichen Expose versehen.

Den Verkaufspreis von DM 30,- konnten wir auch dieses Jahr halten.

In den vergangenen Jahren, seit 1975, war die Tellerreihe mit Ansichten alter Escher Gebäude ein so großer Erfolg, daß wir den Verkauf in der bisherigen Form beibehalten möchten.

## Vergabeverfahren

- 5 -

1. Alle Besitzer des 3. Schmucktellers (Fronhof - 1982) erhalten in der kommenden Zeit einen Brief mit einer Zahlkarte, mit der Sie dann bis zum angegebenen Datum den Tellerpreis an den Arbeitskreis Geschichte überweisen können. Das garantiert Ihnen den Erhalt des Schmucktellers mit der gleichen Serien-Nr. wie Ihre anderen Exemplare.
2. Die restlichen Teller stehen zusammen mit denen, die von den Besitzern des 3. Tellers nicht abgerufen wurden zum freien Verkauf. (1982 waren es ca. 60 Stück) Diese Teller können Sie erwerben, indem Sie das Bestellformular aus diesem Esch/Aktuell vollständig ausgefüllt bis zum 30.5.1985 bei der Tankstelle Schumacher, Chorbuschstraße abgeben.
3. Falls mehr Bestellungen eingehen sollten, als Teller zur Verfügung stehen, entscheidet der Bestellabgabetermin. Sie werden benachrichtigt, wann Sie den Teller gegen Barzahlung abholen können.

Die Ausgabe ist für den Sommer-Herbst wieder vor einer Mitgliederversammlung der Dorfgemeinschaft im Saal Heideröslein vorgesehen.

### B\_e\_s\_t\_e\_l\_l\_u\_n\_g

Ich bestelle hiermit 1 (einen) Escher Schmuck-  
teller mit dem Motiv des Wernershofes.  
Das in Esch/Aktuell beschriebene Vergabeverfahren  
erkenne ich an.

Name: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

Unterschrift

## „Esch - gestern + heute“

ist der Titel einer

### Dia-Vortragsveranstaltung

die die Volkshochschule Köln am 30. Mai 1985 um 20,00 Uhr in der Grundschule, Martinusstraße abhält.

Verschiedene Mitglieder des Geschichtskreises der Dorfgemeinschaft berichten über unseren 996 alten Ort.

Die alte Martinuskirche, Leben vor viertausend Jahren, das mittelalterliche Gericht in Esch, das Vereinsleben im 19. und 20. Jahrhundert sind Schwerpunkte dieses Vortrages. Im Anschluß sollte noch Gelegenheit zu persönlichen Gesprächen gegeben sein.

Der Eintritt beträgt DM 2,--.

---

---

## Die 1000-Jahrfeier ist nicht mehr weit

**deshalb:** ein kurzer Hinweis an alle Escher Vereine.

Um 1989 unserer 1000-Jahrfeier einen gebührenden Rahmen zu geben, sollte frühzeitig mit der Planung begonnen werden.

Im Herbst werden wir Sie zu einem ersten Koordinationsgespräch einladen.

Vielleicht können Sie in Ihrem Vorstand dieses Thema schon einmal diskutieren.

# Kegelturnier der Dorfgemeinschaft



Liebe Kegelfreunde,

auch in diesem Jahr führt die Dorfgemeinschaft wieder ihr Kegelturnier durch. Es beginnt am 14. April und endet am 11. August 1985.

Alle Kegelklubs, die noch nicht benachrichtigt wurden oder bis jetzt noch nicht teilgenommen haben, können sich an der Tankstelle Schumacher in Esch melden. Kegelklubs, die teilnehmen möchten, sollen sich überwiegend aus Escher Bürgern zusammensetzen. Es wäre schön, wenn sich auch von den "Neubürgern" Klubs melden würden.

Wie in den vergangenen Jahren werden folgende Pokale ausgekegelt:

- a) Wanderpokal für gemischte Klubs
- b) Wanderpokal für Damenklubs
- c) Wanderpokal für Herrenklubs
- d) Wanderpokal für die beste Einzelkeglerin
- e) Wanderpokal für den besten Einzelkegler

Das Startgeld beträgt DM 10,- pro Kegelklub.

Wir hoffen auch in diesem Jahr auf eine rege Teilnahme und wünschen allen viel Glück und ein dreifaches "Gut Holz".

Ihre Dorfgemeinschaft

---

---

## Herzlichen Glückwunsch

für 25-jährige Mitgliedschaft Herrn Werner Mühlmann  
zur Silbernen Hochzeit

Familie Wolfgang Pietsch  
Familie Hermann Munk  
Familie Arthur Backes  
Familie Willi Schauf

Wir verbinden mit diesen Glückwünschen den Dank für die treue Vereinszugehörigkeit und die immer wieder gezeigte Bereitschaft, zum Wohle von Esch mitzuarbeiten.

# = TERMINE = = TERMINE = =

- 30.4.85 20,00 Uhr "Tanz in den Mai "  
der Maigesellschaft Auweiler und der  
Dorfgemeinschaft Esch i.d.Pausenhalle
- 1.5.85 11,00 Uhr Pflanzen des Maibaums an der Marien-  
kirche, anschließend  
Frühschoppen und Platzkonzert mit den  
Showfanfaren "Alt-Longerich"
- 4.5.85 14,00 Uhr Musik-Show der Fanfanrenzüge  
19.30 Uhr Disco-Abend
- 5.5.85 10,30 Uhr musikalischer Frühschoppen  
veranstaltet durch das Fanfarencorps  
Esch
- 11.5.85 20,00 Uhr Eröffnungsball des Stiftungsfestes  
der Auweiler Maigesellschaft
- 12.5.85 11,00 Uhr verlängelter Frühschoppen
- 13.5.85 15,00 Uhr Kinderfest  
20,00 Uhr Großer bunter Abend
- 17.5.85 20,00 Uhr Jahreshauptversammlung des SV-Auw./  
Esch in der Gaststätte Heideröslein
- 18.5.85 20,00 Uhr Tanzabend der Pfarrgemeinde St.  
Martinus in der Pausenhalle
- 19.5.85 11,00 Uhr Pfarrfest auf dem Kirchenvorplatz
- 25.5.85 bis Jugendpfingstturnier der F-E-C-  
27.5.85 Jugend des SV-Auw./Esch mit einem  
Einlagespiel Maiges. Auw./Dorfgem. Esch  
am Pfingstmontag um 14,20 Uhr
- 30.5.85 20,00 Uhr Dia-Vortrag "Esch-gestern und heute"  
des Geschichtskreises in der Schule
- 8.6.85 bis 15 Uhr Altpapiersammlung der KJG auf dem  
Kirchenvorplatz
- 8.6.85 11,00 Uhr Schulfest der Grundschule Esch  
bis ca. 17,30 Uhr auf dem asphaltierten Platz der  
Schulsportanlage
- 15.6.85 9,30 Uhr Fußballturnier des FC-Kess in Weiler  
20,00 Uhr Siegerehrung und gemütl. Abend  
des FC-Kess in der Pausenhalle
- 10.8.85 bis 15 Uhr Altpapiersammlung der KJG

# Schach Aktuell

Stefan Wulfert, Jungtalent aus unserem Club "Schachfreunde Esch" wurde

## Schach-Stadtmeister der D-Klasse.

Herzlichen Glückwunsch.

Nach den Erfolgen unserer 1. Mannschaft meldeten wir voller Optimismus eine 2. Mannschaft. Was macht sie?: Aufstieg und Gruppensieg.

Einfach toll!

Im Gespräch ist die 3. Mannschaft.

Escher Bürger, seid stolz auf Eure Jugend

Herzlichst,

Eberhard Bludau  
1. Vorsitzender

---

---

## MUSIK-SHOW DER FANFARENZÜGE



Das Fanfarencorps Esch veranstaltet am Samstag, den 4. Mai und Sonntag, den 5. Mai 1985 eine Musik-Show der Fanfarenzüge, Spielmanns- und Musikzüge. Zu dieser Veranstaltung sind alle Escher Bürger herzlichst eingeladen

Programmfolge: 4. Mai 1985

ab 14 Uhr Eintreffen und Darbietung der Musikkapellen.

ab 19,30 Uhr Disco-Abend mit Burk Mertens

Sonntag, den 5. Mai 1985

ab 10,30 Uhr Musikalischer Frühschoppen und Darbietungen der Musikvereine.

Mit musikalischem Gruß  
Ihr Escher Fanfarencorps v. 1973

# Maigesellschaft „Greesberger“ Auweiler, e.V. gegr. 1926

---

Einladung zum

## 59. Stiftungsfest

### Samstag, 11. Mai 1985

- 18:00 Uhr Gedenkmesse für unsere verstorbenen Mitglieder in der Marienkirche
- 19:00 Uhr Festzug mit dem Fanfarenkorps „Rot Weiß“ Dirmerzheim von der Kirche zur Marienkapelle in Auweiler zur Kranzniederlegung, anschließend Abholung des Zachaus
- 20:00 Uhr Eröffnungsbail im Festzelt  
Es spielt für Sie die Kapelle „Dixies“
- 

### Sonntag, 12. Mai 1985

- 10:00 Uhr Abholung unserer Maikönigin gemeinsam mit den „Dixies“ und dem Musikcorps Blau-Weiß. Alt Lunke  
Treffpunkt: Gaststätte „Alt Auweiler“
- 11:00 Uhr Verlängerter Frühschoppen im Festzelt Es spielen die „Dixies“ und ab 13:00 Uhr spielen die zwei „Pilots“  
Zum Muttertag eine kleine Überraschung für alle anwesenden Mütter
- 

### Montag, 13. Mai 1985

Beginn: 15.00 Uhr im Festzelt

*Frohsinn und Unterhaltung  
durch tolle Spiele  
mit vielen Überraschungen  
und schönen Preisen!*

*Unsere aktiven Mitglieder  
unterhalten Ihre Kinder bis  
17.00 Uhr im Stile der  
50er Jahre*

---

## Kinderfest

Montag,

13. Mai 1985 / 20.00 Uhr

im Festzelt (Einlaß 19.00 Uhr)

*Großer Bunter Abend*

Mitwirkende:

- Kapelle die „Dixies“, Fred Gassen
- Tanzcorps die Maikäfer der KG Lotterbove
- Musik-Show-Corps  
»Kreisstädter« Leverkusen
- Entertainer Reinhard Starke
- Pit & Joe, Starduo aus Düsseldorf
- Rainer Böhm, König der Trompeten
- Maria und Robert Brünnig, Gesangsduo

# KAMPF UM DIE MEISTERSCHAFT

Der SV-Auweiler-Esch befindet sich im Kampf um den Aufstieg in die Kreisliga A in der letzten entscheidenden Phase.

Wie Sie der nebenstehenden Tabelle entnehmen können, führt er zur Zeit mit 4 Punkten an.

## Kreisliga B Köln, Staffel 3

Rodenkirchen - Tura 10 Köln	2:3
Türkdanis - Alemannia Köln	8:0
1. FC Köln A II - DJK Südwest	1:1
Auweiler-Esch - Ford Niehl II	2:1
Casa Italia - Arminia 09	0:4
Polizei Köln II - CS Weiden	1:3
Hohenlind II - DJK Nord II	7:1
Sülz-Klettenb. - Bocklemünd II	2:0
<b>1. Auw.-Esch 23 17 4 2 68:24 38: 8</b>	
<b>2. DJK Südwest 22 14 4 4 57:23 32:12</b>	
<b>3. Türkdanis 23 13 5 6 51:28 31:15</b>	
<b>4. Arminia 09 23 13 4 6 57:43 30:16</b>	
<b>5. CS Weiden 22 11 7 4 40:35 29:15</b>	
<b>6. Bocklem. II 23 10 6 7 45:43 26:20</b>	
<b>7. DJK Nord II 23 10 5 8 46:48 25:21</b>	
<b>8. Hohenlind II 22 9 5 8 44:42 23:21</b>	
<b>9. Ford Niehl II 23 10 3 10 47:43 23:23</b>	
<b>10. Tura 10 Köln 23 7 8 8 35:40 22:24</b>	
<b>11. Sülz-Klett. 21 10 1 10 31:32 21:21</b>	
<b>12. Casa Italia 20 5 5 10 19:29 15:25</b>	
<b>13. 1. FC Köln All 22 5 3 14 30:55 13:31</b>	
<b>14. Rodenkirch. 22 3 5 14 37:51 11:33</b>	
<b>15. Polizei Köln II 23 4 3 16 21:49 11:35</b>	
<b>16. Al. Köln 23 2 4 17 31:74 8:38</b>	

Um auch die letzten Spiele erfolgreich zu bestreiten, kann der SV jegliche Publikumsunterstützung gebrauchen.

Die Mannschaft freut sich über jeden Zuschauer und gibt Ihnen nachstehend die nächsten Spieltermine bekannt.

Wir freuen uns über die Tabellenführung und wünschen der Mannschaft für die Endphase - toi, toi, toi...

28. 4. 85	SV	-	1. FC Köln II	
1. 5. 85	SV	-	Sülz-Klettenberg	
5. 5. 85	SV	-	Bocklemünd	
12. 5. 85	Casa It.	-	SV	
16. 5. 85	Vatertag	SV	-	Polizei
19. 5. 85	Hohenlind-	SV		



*Hilf für  
Kinder und  
Erwachsene!*



Zum Schulfest der Grundschule  
am **8.6.1985**

sind alle Escher Bürger recht  
herzlich eingeladen.



Das Fest beginnt um 11 Uhr mit einer  
Eröffnungsfeier der Kinder.

Gegen Mittag wartet eine kräftige  
Erbsensuppe auf Sie. Ihren Durst  
können Sie an einem Bier- oder Wein-  
stand oder in einer Cafeteria löschen.



Für das für jung und alt vorbereitete  
Nachmittagsprogramm haben sich  
Lehrer und Kinder besonders viel einfallen  
lassen:



Gruselkabinett, Kasperletheater, bunte "Esch-Auweiler"  
Modenschau, Wettstaffeln verschiedener Klassenmann-  
schaften, Schattenspiele, Flötengruppe usw.

Das Lehrerkollegium und die Kinder freuen sich auf  
Ihren Besuch.



# 15 Jahre FC Kess



Der FC-Kess feiert 1985 sein 15-jähriges Bestehen.

Aus diesem Anlaß veranstaltet der FC-Kess am

15 Juni 1985

ein Fußballturnier und einen Gemütlichen Abend

Wegen der Renovierung der Schulsportanlage Esch findet das Turnier auf der Sportanlage des SC-Weiler/Volkhoven statt.

Beginn: 9,30 Uhr

Ende: ca. 18.00 Uhr

Der gemütliche Abend mit Siegerehrung findet ab 20,00 Uhr in der Pausenhalle statt.  
(Einlaß: 19,00 Uhr )

Für die Kinder wird am Sonntag, dem 16. Juni 1985 ein Kinderfest veranstaltet.

Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte unseren Plakaten.

Mit freundlichen Grüßen  
Ihr FC-Kess-Esch

Die Dorfgemeinschaft Esch gratuliert dem Fußballverein FC-Kess-Esch recht herzlich zu seinem 15-jährigen Bestehen und wünscht für die Jubiläumsveranstaltungen gutes Gelingen.

---

---

# STAMMTISCH - DORFGEMEINSCHAFT

18 - 20 - passe !  
" Wir mauern nicht"  
... beim Skatblatt unseres politischen  
Frühschoppens.

Das Interesse unserer Bürger an den kommunalen Belangen unseres Ortes war nicht sehr groß. Dies hat zumindest der recht magere Besuch unserer vorangegangenen " Stammtisch-Treffen " gezeigt.

Wir möchten Sie wieder zu unserem nächsten Treffen,  
am Sonntag, dem 9.6.1985  
11 Uhr, Gaststätte Goebels

einladen, denn Bürger, Vereine und Politiker  
zusammen können viel mehr erreichen als ein  
Einzelner.

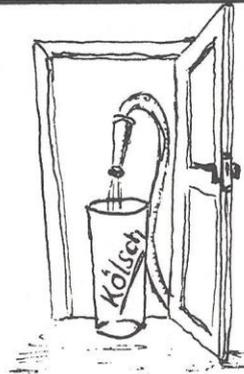
Tag der offenen  
Tür

Die Spritze bleibt trocken!  
Unsere Freiwillige Feuerwehr  
in Esch lädt ein.

Ab 10 Uhr am 18. August 1985  
veranstaltet die Freiwillige  
Feuerwehr ihren " Tag der  
offenen Tür ". Eine Ausstellung  
von alten Feuerwehr-Geräten  
bis zu den modernsten Einrichtungen gibt einen  
Überblick vom Fortschritt der Entwicklung.

Zupp und Bier beim Platzkonzert sorgen für Ihr  
leibliches Wohl.

Freiw. Feuerwehr Esch



# Ferienfreizeit in Rothenburg ob der Tauber

Im Sommer 1985 findet eine Ferienfreizeit für Jungen und Mädchen im Alter von 8 bis 14 Jahren statt.

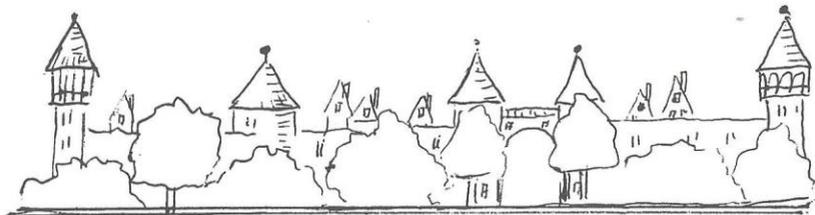
Vom 11. 7. 1985 bis 1. 8. 1985 stehen in Rothenburg ob der Tauber in der Jugendherberge Spitalhof Plätze für ca. 60 Teilnehmer zur Verfügung.

Die Stadt Rothenburg bietet neben der mittelalterlichen Altstadt und - auch für Kinder und Jugendliche - interessanten Museen (z.B. Kriminalmuseum) eine hervorragend erhaltene Stadtmauer mit zahlreichen Türmen, Toren und Basteien. Die Gegend rund um Rothenburg ermöglicht viele Unternehmungen wie Wanderungen, Ausflüge, Fahrten usw.

Auch in diesem Jahr stehen zahlreiche Aktivitäten wie Stadtspiel, Zelten, Spiele, Sport u.v.m. auf dem Programm.

Im Preis von DM 550,-- sind alle Kosten enthalten (Fahrt, Unterkunft, Verpflegung, Eintrittsgelder, Bastel- und Spielmaterial usw.)

Nähere Informationen erteilt das Pfarrbüro der Kath. Pfarrgemeinde St. Martinus in Esch, Martinusstr. 22, Tel. 5901778.



# Leserbriefe

( für Kritik und Anregungen )

An die

Redaktion

E s c h / A k t u e l l

---

Ihr Leser